

بے شمار

خانہ درختی
۱۳ طبقہ

هوپا
Hoopa

داستان‌های خانه‌درختی / ۱

خانه‌درختی ۱۲ حقیقه

اندی گریفیتس

تصویرگر: تری دنتون

مترجم: آنی‌تایار محمدی

سرشناسه: گریفیتس، اندی، ۱۹۶۱ - م.
Griffiths, Andy

عنوان و نام پدیدآور: خانه درختی ۱۳ طبقه نویسنده اندی گریفیتس؛
تصویرگر تری دنتون؛ مترجم آنیتا یارمحمدی؛ ویراستار آمنه رستمی.
مشخصات نشر: تهران: هوپا، ۱۳۹۴.

مشخصات ظاهری: ۲۴۷ ص: مصور(رنگی)
فروست: داستان‌های خانه‌ی درختی؛ ۱.

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۹۵۷۶۵-۸-۶؛ ۹۷۸-۶۰۰-۸۰۲۵-۵۳-۵
وضعیت فهرست‌نویسی: فنیبا

یادداشت: عنوان اصلی: The 13-Storey Treehouse

یادداشت: گروه سنی: ج.

موضوع: داستان‌های تخیلی

موضوع: داستان‌های کودکان انگلیسی

شناسه افزوده: دنتون، تری، ۱۹۵۰ - م، تصویرگر

شناسه افزوده: Denton, Terry

شناسه افزوده: یارمحمدی، آنیتا، ۱۳۶۶ - مترجم

رده‌بندی دیوپی: ۱۳۹۴خ۴۱۲گ۱۳۰

شماره کتاب‌شناسی ملی: ۴۱۴۲۰۱۷

داستان‌های خانه درختی/۱

خانه درختی ۱۳ طبقه

نویسنده: اندی گریفیتس

تصویرگر: تری دنتون

مترجم: آنیتا یارمحمدی

ویراستار: آمنه رستمی

حروف چینی و تصحیح: ناهید وثیقی

مدیر هنری: فرشاد رستمی

گرافیک و صفحه‌آرایی: مینا یوسفی

ناظر چاپ: مرتضی فخری

چاپ بیست و هشتم: ۱۳۹۶

تیراژ: ۲۵۰۰ نسخه

قیمت: ۱۷۰۰۰ تومان

شابک دوره: ۹۷۸-۶۰۰-۹۵۷۶۵-۸-۶

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۸۰۲۵-۵۳-۵



آدرس: تهران، میدان فاطمی، خیابان بیستون کوچه‌ی دوم الف، پلاک ۳/۱، واحد دوم غربی

صندوق پستی: ۱۴۳۱۶۵۳۷۶۵ ▲ تلفن: ۸۸۹۹۸۶۳۰ ▲ info@hoopa.ir ▲ www.hoopa.ir

همه‌ی حقوق چاپ و نشر انحصاراً برای نشر هوپا محفوظ است.

استفاده‌ی بخش‌هایی از متن کتاب، فقط برای نقد و معرفی آن مجاز است.

THE 13-STOREY TREEHOUSE

Text copyright © Backyard Stories Pty Ltd

2011

Illustrations copyright © Terry Denton 2011

نشر هوپا با همکاری آژانس ادبی کیا در

چهارچوب قانون بین‌المللی حق انحصاری

نشر اثر (Copyright) امتیاز انتشار ترجمه‌ی

فارسی این کتاب را در سراسر دنیا با بستن

قرارداد از نویسنده و تصویرگر آن (Terry

Denton و Andy Griffiths) خریداری کرده است.

انتشار و ترجمه‌ی این اثر به زبان فارسی

از سوی ناشران و مترجمان دیگر، مخالف

عرف بین‌المللی و اخلاق حرفه‌ای نشر است.

خانه درختی ۱۳ طبقه

فهرست:



آندی گریفیتس و دوستش تری توی یک خانه درختی ۱۳ طبقه زندگی می‌کنند و با هم کتاب‌های بامزه می‌نویسند، مثل همین که الان در دست شماست. آندی قصه‌ها را می‌نویسد و تری نقاشی‌شان را می‌کشد. اگر دوست دارید از کار این دو بیشتر سر در بیاورید، این کتاب را بخوانید. این هم سایت آندی:

www.andygriffiths.com.au



تری دنتون و دوستش آندی توی یک خانه درختی ۱۳ طبقه زندگی می‌کنند و با هم کتاب‌های بامزه می‌نویسند، مثل همین که الان در دست شماست. آندی قصه‌ها را می‌نویسد و تری نقاشی‌شان را می‌کشد. اگر دوست دارید از کار این دو بیشتر سر در بیاورید، این کتاب را بخوانید. این هم سایت تری:

www.terrydenton.com

۱	فصل ۱: خانه درختی ۱۳ طبقه
۱۹	فصل ۲: گربه‌ی پرنده
۲۶	فصل ۳: گربه‌ی گم‌شده
۳۳	فصل ۴: دماغ‌کنده‌ی قرمز
۴۳	فصل ۵: مسابقه‌ی نقاشی
۷۰	فصل ۶: نمایش واقعی، سگ واق واقو
۷۴	فصل ۷: پری دریایی هیولا
۱۲۱	فصل ۸: حباب‌کنده
۱۴۳	فصل ۹: ماجراهای سوپرانگشت
۱۵۸	فصل ۱۰: خانه میمونی ۱۳ طبقه
۱۸۳	فصل ۱۱: گوریل غول‌پیکر
۱۹۹	فصل ۱۲: آن روز که سیلکی به دادمان رسید
۲۱۵	فصل ۱۳: فصل آخر

فصل ۱

مخانه درختی ۳۱ طبقه



سلام. اسم من اندى است.

ما توی یک درخت زندگی می کنیم.

این هم تری، دوستم است.



خب، معطل چی هستید؟
بپرید بالا!



خب، منظورم از درخت، یک خانه درختی است.
تازه وقتی می گویم خانه درختی،
منظورم یکی از آن قدیمی هایش نیست.
یک ۱۳ طبقه اش است!



رصدخانه

منجنيق غول پيگر

فواره‌ی لیونارد

اتاق بازی

اتاق بالش‌ها

اتاق نری

شاخه‌های تاک
برای تاب‌بازی

اتاق فیلم
و کتابخانه

اتاق اندی

آزمایشگاه

لبی دست شویی

بولینگ

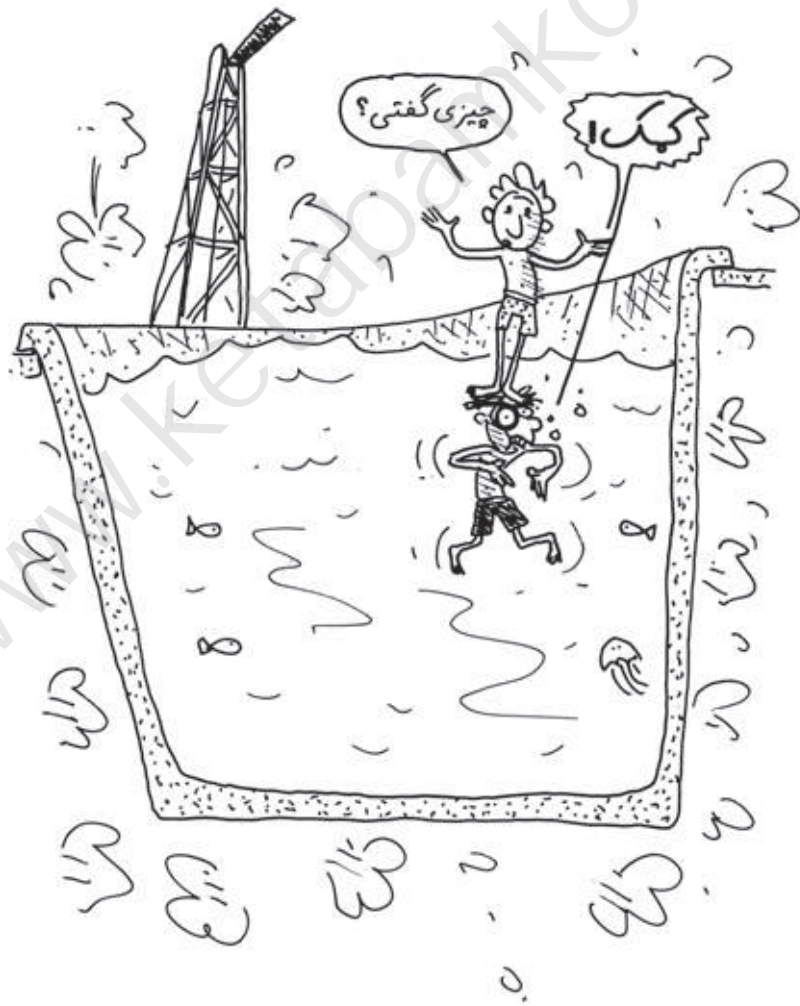
ایوان مرکزی

استخر شنا

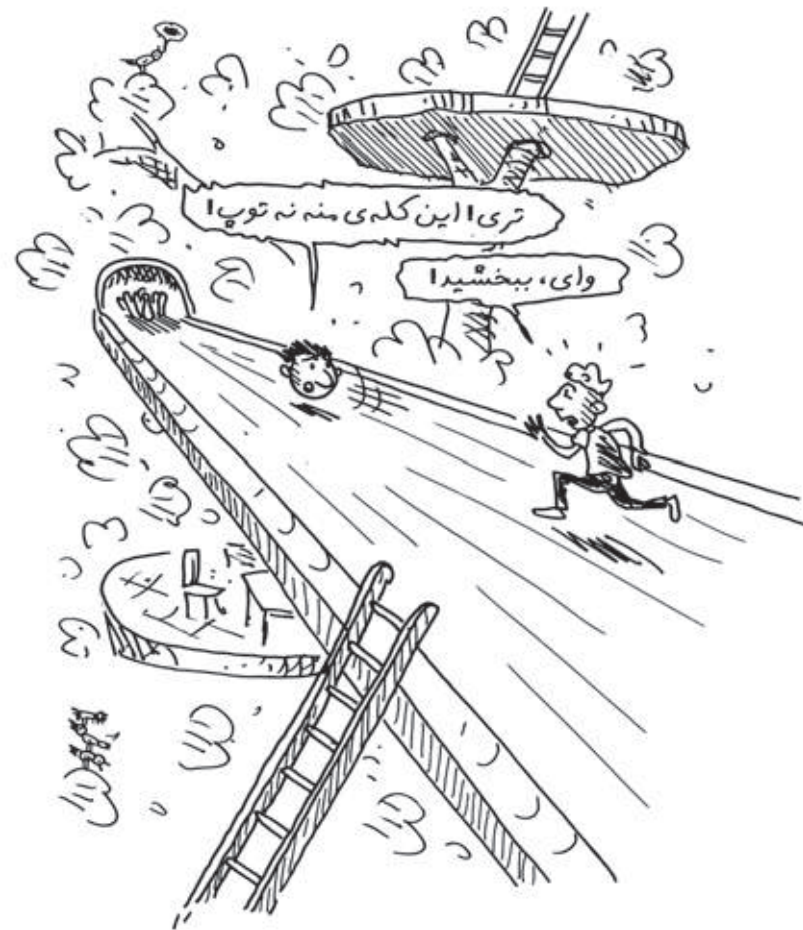
حوضچه‌ی کوب‌های
آرد م‌خوار

آسانسور به
طرف آزمایشگاه
بخشی زیر زمینی

استخر شنایی که می‌شود داخلش را دید،



خانه درختی ما یک مسیر گنده‌ی بولینگ دارد،



شاخه‌های انگوری که می‌شود باهاشان تاب خورد،



يك حوضچه پر از كوسه‌ى آدم‌خوار،



تنقلاتی سالم
برای رشد فکری
فرزندانمان



فقط شکم نیست که
نیاز به تنقلات دارد!

بهترین کتاب‌های برگزیده‌ی کودک و نوجوان در
فروشگاه اینترنتی "کتابم‌کو"



www.ketabamkoo.ir

سایت کتاب‌های کمک درسی



www.nimkatbook.ir



سایت سرزمین تیزهوش‌ها:

www.tizland.ir



اینستاگرام کتابم‌کو:



@ketabamkoo



کانال تلگرام کتابم‌کو:

ketabamkoo



بانک نمونه سوالات امتحانی
با امکان جستجوی
پیشرفته



تا موفقیت راهی نیست
فقط کافیه که بخوای

سایت سرزمین تیزهوش‌ها

مرجعی برای همه دانش‌آموزان باهوش سرزمینمان، ایران



www.tizland.ir

به ما سر بزنید:

«کانال‌های تلگرام نمونه سوالات»



@tizamooz123

@tizamooz10



@tizamooz



@tizamooz11



@tizamooz789

@tizamooz12



فروشگاه‌های اینترنتی ما:



www.nimkatbook.ir

www.ketabamkoo.ir

